



## PROTEJA nuestros alimentos, plantas y animales

### ¿Cuáles son los riesgos para Canadá?

Los alimentos, plantas, animales y productos conexos procedentes del extranjero pueden ser portadores de enfermedades, plagas y virus, que de ese modo se introducen en Canadá y pueden poner en peligro nuestras especies animales y vegetales, y sus hábitats naturales.

Algunos artículos que quizás Usted considere inofensivos (como las esculturas de madera o frutas) pueden transportar insectos que pueden causar importantes daños en los bosques canadienses y en nuestra agricultura.

La carne y otros productos animales pueden propagar la influenza aviar (“gripe aviar”) u otras enfermedades animales y poner así en peligro la agricultura, la salubridad de los alimentos e incluso la salud humana.

Debido a estos riesgos, Canadá tiene restricciones sobre los tipos de productos que se pueden traer al país.

### Su papel

#### Antes de salir al extranjero

- Infórmese sobre los productos del país que visitará que puede traer de vuelta a Canadá.
- Visite el sitio web “Be Aware and Declare!” en [www.BeAware.gc.ca](http://www.BeAware.gc.ca).



- Solicite un permiso de importación a la Agencia de Inspección Alimentaria de Canadá (CFIA) si desea traer de vuelta a Canadá artículos sujetos a restricciones.

#### A su vuelta a Canadá

- Declare todos los alimentos, plantas, animales y productos conexos. Es la ley.
- Rellene la tarjeta de declaración de la Agencia de Servicios Fronterizos de Canadá y asegúrese de completar las secciones relativas a las granjas que ha visitado durante su viaje al extranjero.
- Si Usted visitó una granja o tuvo contacto con aves silvestres durante su viaje al extranjero, a su vuelta a Canadá evite visitar una granja, zoo o parque de la naturaleza durante 14 días. Desinfecte los zapatos que llevaba cuando visitó la granja o entró en contacto con aves silvestres. Lave bien su ropa y séquela a temperatura alta.

### La ley le obliga a declarar

La ley exige que declare todos los alimentos, plantas, animales y productos conexos cuando entra en Canadá.

Una omisión de declaración podría conllevar:

- la confiscación de sus productos;
- multas de hasta 400 \$ por cada artículo no declarado;
- procedimientos judiciales.

Canadá utiliza perros detectores especialmente entrenados y una gama completa de otros medios para detectar productos específicos que los viajeros podrían traer de vuelta al país.

En algunos aeropuertos existen contenedores especiales en los que Usted se puede deshacer de los artículos de importación restringida antes de presentarse a la Agencia de Servicios Fronterizos de Canadá y evitar de ese modo sanciones.

## ¿Qué productos puede traer de vuelta a Canadá?

Usted tiene la responsabilidad de informarse sobre las restricciones en vigor antes de iniciar su viaje a otro país.

Para obtener más información sobre las restricciones relativas a los alimentos, plantas, animales o productos conexos que desea traer de vuelta a Canadá, visite el sitio web [www.BeAware.gc.ca](http://www.BeAware.gc.ca) o comuníquese con el Servicio de Información Fronteriza:

- En Canadá, llame a la línea gratuita 1-800-461-9999 (teleimpresora: 1-866-335-3237).
- Fuera de Canadá, llame al 204-983-3500 ó 506-636-5064 (se aplicará el costo de llamada interurbana).

## Ejemplos de artículos sujetos a restricciones que Usted podría transportar:



Carne y productos de carne



Crema, leche, queso y otros productos lácteos



Plantas, árboles y flores cortadas



Madera y productos derivados



Frutas y hortalizas/verduras



Productos animales



Animales de compañía, pájaros y otros animales vivos



Todos los artículos que contengan tierra

# ¡INFÓRMESE Y DECLARE!

Contribuya a proteger Canadá.  
Declare todos los alimentos, plantas, animales y productos conexos.



## PROTECTING our Food, Plants and Animals

### What are the risks to Canada?

Food, plants, animals and related products from other countries can bring diseases, pests and viruses into Canada. These can threaten Canadian animals, plants and natural habitats.

Items you may think are harmless (such as wood carvings or fruits) may carry insects that can cause significant damage to Canadian forests and agriculture.

Meat and other animal products can spread avian influenza ("bird flu") or other animal diseases, which may affect agriculture, food safety and even human health.

Because of these risks, there are restrictions on the types of products that you can bring into Canada.

### Your role

#### Before you leave Canada

- Know what products you can bring back from the country you will be visiting.
- Visit the "Be Aware and Declare!" website at [www.BeAware.gc.ca](http://www.BeAware.gc.ca).
- Request an import permit from the Canadian Food Inspection Agency (CFIA) if you want to bring restricted items into Canada.



### When you enter Canada

- Declare all food, plants, animals and related products. It's the law.
- Complete the Canada Border Services Agency's declaration card. Be sure to fill out the sections on the card about any farm you visited while you were abroad.
- If you visited a farm or had contact with wild birds while abroad, do not visit Canadian farms, zoos or wildlife parks for 14 days. Disinfect the footwear you wore to the farm or when you had contact with wild birds. Also wash your clothing thoroughly and dry it at a high temperature.

### You are required by law to declare

The law requires that you declare all food, plants, animals and related products when you enter Canada.

If you do not declare, you could

- have your products confiscated
- be fined up to \$400 for each undeclared item
- be prosecuted

Canada uses specially trained detector dogs and a variety of other tools to detect specific products that travellers may bring into the country.

At some airports there are bins available for throwing away restricted items without penalty before you report to the Canada Border Services Agency.

## What products can you bring into Canada?

It is your responsibility to find out about the most current restrictions before you travel.

For information about restrictions on a food, plant, animal or related product you want to bring to Canada, visit [www.BeAware.gc.ca](http://www.BeAware.gc.ca) or contact the Border Information Service (BIS) line:

- Within Canada, you can access BIS free of charge by calling 1-800-461-9999 (TTY: 1-866-335-3237).
- From outside Canada, call 204-983-3500 or 506-636-5064 (long-distance charges will apply).

## Examples of restricted items you may be carrying:



Meat and meat products



Cream, milk, cheese and other dairy products



Plants, trees and cut flowers



Wood and wood products



Fruits and vegetables



Animal products



Pets, birds and other live animals



All items carrying loose soil

# BE AWARE AND DECLARE!

Do your part to protect Canada. Declare all food, plants, animals and related products.



Canada